



United Nations Environment Programme

برنامج الأمم المتحدة للبيئة • 联合国环境规划署
PROGRAMME DES NATIONS UNIES POUR L'ENVIRONNEMENT • PROGRAMA DE LAS NACIONES UNIDAS PARA EL MEDIO AMBIENTE
ПРОГРАММА ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЕ

Finance Initiative

Innovative financing for sustainability

Declaração Internacional da Banca sobre Ambiente e Desenvolvimento Sustentável (Sustain-Ability)

Nós, membros do sector dos serviços financeiros, reconhecemos que o Desenvolvimento Sustentável depende de uma interação positiva entre o desenvolvimento económico e social, e a salvaguarda do ambiente, a fim de equilibrar a satisfação dos interesses das gerações actuais e futuras. Reconhecemos para além disso que o Desenvolvimento Sustentável é da responsabilidade colectiva dos governos, empresas, e cidadãos. Para atingir objectivos ambientais comuns, estamos decididos a trabalhar em cooperação com estes actores sociais no contexto dos mecanismos de mercado. De referir que em fins de 1998 mais de 100 instituições financeiras já tinham aderido publicamente a esta Declaração tendo também mais de 75 seguradoras adoptado um compromisso idêntico. (Insurance Industry Initiative on the Environment). Não se trata apenas de saber o que pode o sector financeiro fazer pelo ambiente mas o que uma actuação ambientalmente responsável pode conseguir para o sector da Banca e Seguros, com a operacionalização dos princípios da Declaração num contexto de crescente preocupação ambiental e da mais estricte regulamentação global.

Compromisso com o Desenvolvimento Sustentável

Encaramos o Desenvolvimento Sustentável como um aspecto fundamental de uma sólida gestão empresarial. Acreditamos que o Desenvolvimento Sustentável pode ser mais facilmente conseguido no contexto do funcionamento dos mercados, de uma apropriada regulamentação e de instrumentos económicos eficientes. Os governos de todos os países têm um papel de liderança no estabelecimento e reforço de valores e prioridades ambientais comuns de longo prazo. Consideramos os serviços do sector financeiro como um importante contributo para o Desenvolvimento Sustentável em associação com os outros sectores económicos. Reconhecemos no Desenvolvimento Sustentável um compromisso empresarial e uma componente do nosso empenho na cidadania empresarial.

Gestão Ambiental e Instituições financeiras

1. Subscrevemos a abordagem precaucionária da gestão ambiental centrada na antecipação e prevenção da degradação ambiental.
2. Estamos decididos em cumprir a regulamentação ambiental aplicável às nossas actividades e serviços empresariais a nível local, nacional e internacional.
3. Esforçar-nos-emos por integrar as questões ambientais nas nossas actividades, práticas de gestão e outras decisões empresariais, em todos os mercados.
4. Reconhecemos que a identificação e quantificação dos riscos ambientais devem fazer parte do processo normal de avaliação e gestão dos riscos, tanto nas actividades a nível doméstico como internacional. Em relação aos nossos clientes, consideramos que a conformidade com a regulamentação



United Nations Environment Programme

برنامج الأمم المتحدة للبيئة • 联合国环境规划署
PROGRAMME DES NATIONS UNIES POUR L'ENVIRONNEMENT • PROGRAMA DE LAS NACIONES UNIDAS PARA EL MEDIO AMBIENTE
ПРОГРАММА ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЕ

Finance Initiative

Innovative financing for sustainability

ambiental aplicável e a utilização de práticas ambientalmente seguras são importantes factores da demonstração de uma gestão empresarial eficiente.

5. Empenhar-nos-emos na aplicação das melhores práticas de gestão ambiental, incluindo eficiência energética, reciclagem e prevenção dos resíduos na origem. Procuraremos estabelecer relações empresariais com parceiros, fornecedores, e entidades sub-contratadas que, similarmente, adotem elevados padrões ambientais.
6. Tencionamos actualizar periodicamente os nossos métodos para lhes incorporar os desenvolvimentos relevantes em matéria de gestão ambiental. Encorajamos o sector dos serviços financeiros a realizar investigação neste domínio e em áreas com ele relacionadas.
7. Reconhecemos a necessidade de realizar periodicamente auditorias ambientais internas, e de avaliar as nossas próprias actividades face aos objectivos ambientais.
8. Encorajamos o sector dos serviços financeiros a desenvolver produtos e serviços que promovam a salvaguarda ambiental.

Sensibilização do público e comunicação

1. Recomendamos às Instituições Financeiras que elaborem e publiquem uma Declaração da sua Política Ambiental e que, periodicamente, comuniquem as medidas que adoptaram para promover a integração das questões ambientais nas suas actividades
2. Partilharemos a informação disponível com os clientes de modo a permitir-lhes reforçar as suas próprias capacidades para reduzir riscos ambientais e promover o Desenvolvimento Sustentável
3. Encorajaremos a abertura e diálogo em matéria de questões ambientais com audiências relevantes, incluindo accionistas, empregados, clientes, governo, e público em geral.
4. Pedimos ao Programa das Nações Unidas para o Ambiente (PNUA) para ajudar o sector dos serviços financeiros a promover os princípios e objectivos da presente Declaração fornecendo-lhes a informação pertinente que dispõe sobre o Desenvolvimento Sustentável.
5. Encorajamos as outras Instituições Financeiras a apoiar a presente Declaração e comprometemo-nos a partilhar com elas as nossas experiências e conhecimentos por forma a difundir as melhores práticas.
6. Trabalharemos periodicamente com o PNUA para apreciar os sucessos obtidos na implementação desta Declaração que será revista quando apropriado.

(*) A Declaração Internacional da Banca, apoiada pelo PNUA, não pode ser desligada do conhecimento e adopção da Declaração Internacional sobre Produção Mais Limpa, também suportada pelo PNUA,



United Nations Environment Programme

برنامج الأمم المتحدة للبيئة • 联合国环境规划署

PROGRAMME DES NATIONS UNIES POUR L'ENVIRONNEMENT • PROGRAMA DE LAS NACIONES UNIDAS PARA EL MEDIO AMBIENTE

ПРОГРАММА ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЕ

Finance Initiative

Innovative financing for sustainability

(Peneda, Constança - Revista Pequena e Média Empresa do IAPMEI, III Série, N° 24 - Abril/Junho 1998).

Convite a assinar a Declaração:

Nós, abaixo assinados, aprovamos os princípios anunciados nesta Declaração e esforçar-nos-emos para assegurar que as nossas políticas e actividades empresariais promovem a salvaguarda do ambiente e o Desenvolvimento Sustentável.